

## THÔNG BÁO

### Về triển khai tạm thời một số nội dung về tuyển dụng, sử dụng và quản lý viên chức; nội dung liên quan cán bộ, công chức, viên chức và người lao động đi nước ngoài

Căn cứ Quyết định số 1711/QĐ-UBND ngày 22 tháng 9 năm 2025 của Ủy ban nhân dân Thành phố về ủy quyền quyết định cử, cho phép cán bộ, công chức, viên chức và người lao động đi nước ngoài về việc công;

Căn cứ Công văn số 2047/UBND-ĐN ngày 22 tháng 9 năm 2025 của Ủy ban nhân dân Thành phố về thực hiện quy định về quản lý và xét duyệt cán bộ, công chức, viên chức và người lao động đi nước ngoài;

Căn cứ Hướng dẫn số 1397/HD-UBND ngày 27 tháng 8 năm 2025 của Ủy ban nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh về hướng dẫn một số nội dung về tuyển dụng, sử dụng và quản lý viên chức thuộc thẩm quyền của Ủy ban nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh (Hướng dẫn số 1397/HD-UBND);

Ủy ban nhân dân phường thông báo triển khai tạm thời một số nội dung về tuyển dụng, sử dụng và quản lý viên chức thuộc thẩm quyền của Ủy ban nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh; nội dung liên quan cán bộ, công chức, viên chức và người lao động đi nước ngoài, cụ thể như sau:

#### 1. Về tuyển dụng viên chức

Chủ tịch Ủy ban nhân dân phường xây dựng kế hoạch, quyết định phê duyệt kế hoạch tuyển dụng và thực hiện tuyển dụng viên chức tại các đơn vị sự nghiệp công lập tự bảo đảm một phần chi thường xuyên trực thuộc Ủy ban nhân dân phường An Hội Đông (Theo điểm d, phần 1 Hướng dẫn số 1397/HD-UBND).

#### 2. Về tiếp nhận vào làm viên chức

Chủ tịch Ủy ban nhân dân phường quyết định tiếp nhận vào làm viên chức đối với các chức danh quản lý thuộc thẩm quyền bổ nhiệm và viên chức tại các đơn vị sự nghiệp công lập tự bảo đảm một phần chi thường xuyên trực thuộc Ủy ban nhân dân phường An Hội Đông (Theo điểm đ, phần 2 Hướng dẫn số 1397/HD-UBND).

#### 3. Về ký kết, thay đổi, chấm dứt hợp đồng làm việc

Chủ tịch Ủy ban nhân dân phường ký kết, thay đổi, chấm dứt hợp đồng làm việc đối với viên chức là người đứng đầu đơn vị sự nghiệp công lập trực thuộc bao gồm Hiệu trưởng các trường mầm non, tiểu học, trung học cơ sở công lập trên địa bàn phường, Giám đốc Trung tâm Cung ứng dịch vụ Văn hóa

- Thể thao và **Trưởng ban** Quản lý Chợ phường An Hội Đông (Theo điểm d, phần 3 Hướng dẫn số 1397/HD-UBND).

#### **4. Về bổ nhiệm vào chức danh nghề nghiệp viên chức đối với người tập sự sau khi hết thời gian tập sự**

Chủ tịch Ủy ban nhân dân phường quyết định bổ nhiệm vào chức danh nghề nghiệp và xếp lương cho **viên chức được tuyển dụng** sau khi hết thời gian tập sự tại các trường mầm non, tiểu học, trung học cơ sở công lập trên địa bàn phường và Trung tâm cung ứng dịch vụ Văn hóa – Thể thao (Theo điểm d, phần 4 Hướng dẫn số 1397/HD-UBND).

#### **5. Về bổ nhiệm, bổ nhiệm lại, kéo dài thời gian giữ chức vụ đến tuổi nghỉ hưu, thôi giữ chức vụ, miễn nhiệm đối với viên chức quản lý**

- Chủ tịch Ủy ban nhân dân phường bổ nhiệm lại, kéo dài thời gian giữ chức vụ đến tuổi nghỉ hưu, thôi giữ chức vụ, miễn nhiệm đối với **Hiệu trưởng, Phó Hiệu trưởng** các trường mầm non, tiểu học, trung học cơ sở công lập trên địa bàn phường; **Giám đốc, Phó Giám đốc** Trung tâm cung ứng dịch vụ Văn hóa – Thể thao và **Trưởng ban, Phó Trưởng ban** Quản lý Chợ phường An Hội Đông (được quy định tại khoản 10 Điều 23, Điều 26, khoản 1 Điều 27 Luật Tổ chức chính quyền địa phương năm 2025).

- Đơn vị sự nghiệp công lập trực thuộc Ủy ban nhân dân phường quyết định bổ nhiệm, bổ nhiệm lại, kéo dài thời gian giữ chức vụ đến tuổi nghỉ hưu, thôi giữ chức vụ, miễn nhiệm đối với **viên chức là người đứng đầu, cấp phó người đứng đầu của tổ chức cấu thành** (phòng, khoa, tổ, đội...) của đơn vị (Theo điểm đ phần 5 Hướng dẫn số 1397/HD-UBND).

#### **6. Về tổ chức xét thăng hạng; bổ nhiệm và xếp lương chức danh nghề nghiệp đối với viên chức trúng tuyển kỳ xét thăng hạng chức danh nghề nghiệp**

Ủy ban nhân dân phường tổ chức xét thăng hạng (sau khi Ủy ban nhân dân Thành phố quyết định phê duyệt chỉ tiêu), bổ nhiệm và xếp lương chức danh nghề nghiệp hạng I xếp lương loại A2, hạng II và tương đương trở xuống đối với **viên chức quản lý thuộc thẩm quyền bổ nhiệm** (gồm Hiệu trưởng, Phó Hiệu trưởng các trường mầm non, tiểu học, trung học cơ sở công lập trên địa bàn phường) và **viên chức thuộc thẩm quyền quản lý** tại đơn vị sự nghiệp công lập trực thuộc (Theo điểm d phần 6 Hướng dẫn số 1397/HD-UBND).

#### **7. Về xét chuyển chức danh nghề nghiệp viên chức**

- Chủ tịch Ủy ban nhân dân phường quyết định xét chuyển chức danh nghề nghiệp: Hạng I xếp lương loại A2, hạng II và tương đương trở xuống đối với **viên chức quản lý thuộc thẩm quyền bổ nhiệm** (gồm Hiệu trưởng, Phó Hiệu trưởng các trường mầm non, tiểu học, trung học cơ sở công lập trên địa bàn phường) và Hạng I xếp lương loại A2, hạng II và tương đương đối với **viên chức thuộc thẩm quyền quản lý** tại đơn vị sự nghiệp công lập trực thuộc (Theo điểm đ phần 7 Hướng dẫn số 1397/HD-UBND).

- Đơn vị sự nghiệp công lập thuộc Ủy ban nhân dân phường quyết định xét chuyển chức danh nghề nghiệp từ hạng III và tương đương trở xuống đối với **viên chức quản lý thuộc thẩm quyền bổ nhiệm** (người đứng đầu, cấp phó người đứng đầu của tổ chức cấu thành gồm phòng, khoa, tổ, đội...) và **viên chức thuộc thẩm quyền quản lý tại đơn vị** (Theo điểm e phần 7 Hướng dẫn số 1397/HD-UBND).

**8. Về thực hiện chế độ tiền lương** (nâng bậc lương thường xuyên, trước thời hạn, phụ cấp thâm niên vượt khung và các chế độ, chính sách khác về tiền lương)

- Chủ tịch Ủy ban nhân dân phường quyết định đối với: Viên chức quản lý thuộc thẩm quyền bổ nhiệm (trừ viên chức giữ chức danh nghề nghiệp hạng I xếp lương loại A3 và tương đương); Viên chức thuộc thẩm quyền quản lý giữ chức danh nghề nghiệp hạng I xếp lương loại A2, hạng II và tương đương tại đơn vị sự nghiệp công lập trực thuộc (Theo điểm h phần 8 Hướng dẫn số 1397/HD-UBND).

- Đơn vị sự nghiệp công lập tự bảo đảm một phần chi thường xuyên quyết định đối viên chức thuộc thẩm quyền quản lý giữ chức danh nghề nghiệp hạng III và tương đương trở xuống tại đơn vị (Theo điểm i phần 8 Hướng dẫn số 1397/HD-UBND).

### 9. Về chuyển công tác đối với viên chức

Chủ tịch Ủy ban nhân dân phường quyết định chuyển công tác trong và ngoài Thành phố đối với **viên chức quản lý thuộc thẩm quyền bổ nhiệm** (Hiệu trưởng, Phó hiệu trưởng các trường mầm non, tiểu học, trung học cơ sở công lập trên địa bàn phường) và **viên chức thuộc thẩm quyền quản lý** (Theo điểm e phần 9 Hướng dẫn số 1397/HD-UBND).

### 10. Về giải quyết thôi việc, nghỉ hưu đối với viên chức

- Chủ tịch Ủy ban nhân dân phường quyết định đối với viên chức quản lý thuộc thẩm quyền bổ nhiệm; viên chức giữ chức danh nghề nghiệp hạng I xếp lương loại A3 và tương đương tại đơn vị trực thuộc (Theo điểm e phần 10 Hướng dẫn số 1397/HD-UBND);

- Đơn vị sự nghiệp công lập thuộc Ủy ban nhân dân phường quyết định đối với viên chức thuộc thẩm quyền quản lý tại đơn vị (Theo điểm g phần 10 Hướng dẫn số 1397/HD-UBND).

### 11. Về xét duyệt, quyết định cử, cho phép cán bộ, công chức, viên chức và người lao động đi nước ngoài về việc riêng

- Chủ tịch Ủy ban nhân dân phường quyết định cử, cho phép đi nước ngoài về việc công dưới 03 tháng đối với cán bộ, công chức, viên chức và người lao động thuộc quyền quản lý và sử dụng; quyết định cử, cho phép đi nước ngoài đối với đoàn có cá nhân được phân công làm trưởng đoàn là cán bộ, công chức, viên chức và người lao động thuộc quyền quản lý và sử dụng (Theo khoản 2 và khoản 4 Quyết định số 1711/QĐ-UBND ngày 22 tháng 9 năm 2025 của

